

## 213205-2026 - Състезателна процедура

Германия – Софтуерни пакети за индустрията – Beschaffung einer Softwarelösung für das Jugendamt

OJ S 61/2026 27/03/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Доставки

### 1. Купувач

---

#### 1.1. Купувач

Официално наименование: Landkreis Zwickau - Landratsamt

Електронна поща: [Zentrales.Vergabebuero@landkreis-zwickau.de](mailto:Zentrales.Vergabebuero@landkreis-zwickau.de)

Правна категория на купувача: Публичноправна организация, контролирана от местен орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

### 2. Процедура

---

#### 2.1. Процедура

Заглавие: Beschaffung einer Softwarelösung für das Jugendamt

Описание: Lieferung einer Softwarelösung für das Jugendamt (inkl. Installation, Softwareüberlassung, und -pflege sowie Schulung) für das Landratsamt Zwickau

Идентификатор на процедурата: 813f3fde-15d1-4da9-bc05-45a7052d32d2

Вътрешен идентификатор: 1151-2026-1013-OV

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

##### 2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cprv): 48100000 Софтуерни пакети за индустрията

##### 2.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Robert-Müller-Str. 4-8

Град: Zwickau

Пощенски код: 08056

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Zwickau (DED45)

Държава: Германия

##### 2.1.4. Обща информация

**Правно основание:**

Директива 2014/24/ЕС

vgv -

##### 2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Корупция: Neben den Ausschlussgründen nach § 123 und 124 GWB gelten ggf. weitere Ausschlussgründe (s. Vergabeunterlagen).

Измами:

Участие в престъпна организация:

Терористични престъпления или престъпления, които са свързани с терористични дейности:  
Прекратена стопанска дейност:  
Изпиране на пари или финансиране на тероризма:  
Администриране на активите от ликвидатор:  
Конфликт на интереси, свързан с участието в процедурата за възлагане на обществена поръчка:  
Предсрочно прекратяване на договор и налагане на обезщетения или други подобни санкции:  
Детски труд и други форми на трафик на хора:  
Аналогична на несъстоятелност ситуация съгласно националното законодателство:  
Тежко професионално нарушение:  
Неверни данни, укриване на информация, непредставяне на придружаващи документи или получаване на поверителна информация във връзка с процедурата:  
Нарушение на задължения в областта на трудовото право:  
Нарушение на задължения в областта на социалното право:  
Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на социалноосигурителни вноски:  
Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на данъци:  
Споразумения с други икономически оператори за нарушаване на конкуренцията:  
Пряко или косвено участие в подготовката на процедурата за възлагане на обществена поръчка:  
Неплатежоспособност:

## 5. Обособена позиция

---

### 5.1. Обособена позиция: LOT-0000

Заглавие: Beschaffung einer Softwarelösung für das Jugendamt  
Описание: Lieferung einer Softwarelösung für das Jugendamt (inkl. Installation, Softwareüberlassung, und -pflege sowie Schulung) für das Landratsamt Zwickau  
Вътрешен идентификатор: 1151-2026-1013-OV

#### 5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки  
Основна класификация (cpv): 48100000 Софтуерни пакети за индустрията

#### 5.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Robert-Müller-Str. 4-8  
Град: Zwickau  
Пощенски код: 08056  
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Zwickau (DED45)  
Държава: Германия

#### 5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 01/11/2026  
Крайна дата на продължителността: 31/10/2034

#### 5.1.6. Обща информация

##### Запазено участие:

Участието не е запазено.

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС

Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)

: да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): не

#### **5.1.7. Стратегически обществени поръчки**

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

#### **5.1.9. Критерии за подбор**

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Референции за определени услуги

Описание на критерия за подбор: Eigenerklärung über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nach § 123 und § 124 GWB (Anlage 1), Eigenerklärung zum Mindestlohn (Anlage 2), Eigenerklärung über den Gesamtumsatz in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren und den Umsatz bezüglich der Leistungen, die Gegenstand der Vergabe sind sowie die Zahl der in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren im Jahresdurchschnitt beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach ständig Beschäftigten und Aushilfen (Anlage 3), Eigenerklärung bzw. Nachweis über das Bestehen einer Betriebs- bzw.

Berufshaftpflichtversicherung und der Zahlung der Versicherungsbeiträge (Anlage 4), Eigenerklärung zu Russland-Sanktionen (Anlage 5), Eigenerklärung hinsichtlich der ordnungsgemäßen Eintragung in das Handelsregister des Mitgliedsstaates, in dem der Bewerber ansässig ist (Kopie, max. 6 Monate alt). Sofern das Unternehmen nicht im Handelsregister eingetragen ist und keine handelsrechtliche Eintragungspflicht besteht, ist die Kopie der Gewerbean- bzw. ummeldung einzureichen. Sofern auch die Gewerbeanmeldung entbehrlich ist, ist dies zu erklären, Aktuelle Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft; Darstellung des Unternehmens- und Leistungsprofils; Nachweis der Gesamtvertretungsvollmacht des bevollmächtigten Vertreters durch Mitgliedererklärung (soweit zutreffend), Geforderte Eignungsnachweise gemäß § 122 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) i. V. m. § 42 ff. Vergabeverordnung (VgV), die in Form anerkannter Präqualifikationsnachweise vorliegen, sind im Rahmen ihres Erklärungsumfangs zulässig.

#### **5.1.10. Критерии за възлагане**

Описание на метода, който трябва да се използва, ако претеглянето не може да бъде изразено по критерии: Die Prüfung und Wertung der Angebote erfolgt in vier Wertungsstufen. Erst auf der vierten Wertungsstufe wird das Angebot anhand der nachfolgend benannten Zuschlagskriterien bewertet. Unter allen Angeboten, welche die vierte Wertungsstufe erreichen, entscheidet letztendlich das fachlich und wirtschaftlich beste Angebot gemäß den maßgeblichen Bewertungsmaßstäben. Zur Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots wird zur Gegenüberstellung von Preis und Leistung die „Erweiterte Richtwertmethode“ aus der Unterlage für Ausschreibung und Bewertung von IT-Leistungen des Beschaffungsamtes des Bundesministeriums des Innern (UfAB 2018) herangezogen. Zunächst ist für jedes Angebot das Verhältnis von Preis zu Leistung zu bilden. Es wird der Quotient aus Leistung (Leistungspunkte L): Preis (Euro) nach folgender Formel errechnet:  $Z = \frac{L}{P}$  Näheres Entnehmen Sie den Hinweisen zum Vergabeverfahren und Vertragsbedingungen Pkt. 2.15 ff..

#### **5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка**

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Краен срок за искане на допълнителна информация: 28/04/2026 09:00:00 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/3/tenderId/151813>

**Ad hoc канал за комуникация:**

Наименование: <https://www.meinauftrag.rib.de>

URL: <https://www.meinauftrag.rib.de>

**5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка**

**Условия за подаване:**

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://www.meinauftrag.rib.de>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 07/05/2026 09:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 177 Дни

**Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:**

По преценка на купувача всички липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Im Rahmen des Vergaberechts können geforderte Unterlagen, die zur Angebotsabgabe fehlen, nachgefordert werden, vgl. Vergabeunterlagen.

**Информация за обществената поръчка:**

Дата на отваряне: 07/05/2026 09:00:00 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Място: Landratsamt Zwickau, Königswalder Straße 18, 08412 Werdau

Допълнителна информация: Zur Angebotsöffnung sind Bleter nicht zugelassen.

**Условия на договора:**

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: да

Ще се използва електронно плащане: да

**5.1.15. Техники**

**Рамково споразумение:**

Няма рамково споразумение

**Информация за динамичната система за покупки:**

Няма динамична система за покупки

**5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)**

Медиаторска организация: Vergabekammer

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Auf die Rügeobliegenheiten des Bieters nach § 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 1 bis 4 des Gesetzes gegen

Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) wird hingewiesen. Nach § 160 Abs. 3 Satz 1 GWB ist ein Antrag unzulässig, soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der

Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Es wird darauf hingewiesen, dass bei der Durchführung eines Nachprüfverfahrens nach § 160 GWB alle Verfahrensbeteiligten nach § 165 Abs. 1 GWB grundsätzlich ein Akteneinsichtsrecht haben. Mit der Abgabe eines Angebotes wird dieses in die Akte der Vergabestelle aufgenommen. Jeder Bieter muss daher mit der konkreten Möglichkeit rechnen, dass sein Angebot mit allen wesentlichen Bestandteilen von den Verfahrensbeteiligten bei der Vergabekammer eingesehen wird. Es liegt daher im eigenen Interesse eines jeden Bieters, schon in seinen Angebotsunterlagen auf wichtige Gründe, die nach § 165 Abs. 2 GWB die Vergabekammer veranlassen, die Einsicht in die Akten zu versagen, hinzuweisen und diese in seinen Angebotsunterlagen entsprechend kenntlich zu machen (Geheimnisse, insbesondere Fabrikations-, Betriebs- oder Geschäftsgeheimnisse). Das Landratsamt Zwickau ist als Vergabestelle im Falle der Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens dazu verpflichtet, die Vergabeakten der Vergabekammer unverzüglich zur Verfügung zu stellen (§ 163 Abs. 2 GWB). Ein Bieter hat sich daher in einem solchen Fall zur Durchsetzung seiner Rechte an die Vergabekammer des Freistaates Sachsen zu wenden. Nach § 182 Abs. 3 GWB trägt die unterliegende Partei die Kosten des Verfahrens.

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)  
: Landkreis Zwickau - Landratsamt

## 8. Организации

---

### 8.1. ORG-0001

Официално наименование: Landkreis Zwickau - Landratsamt  
Регистрационен номер: 161461766  
Пощенски адрес: Robert-Müller-Straße 4-8  
Град: Zwickau  
Пощенски код: 08056  
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Zwickau (DED45)  
Държава: Германия  
Електронна поща: [Zentrales.Vergabebuero@landkreis-zwickau.de](mailto:Zentrales.Vergabebuero@landkreis-zwickau.de)  
Телефон: 0375440221764  
Интернет адрес: <http://www.landkreis-zwickau.de>  
Профил на купувача: <https://www.vergabe.rib.de/>  
**Роли на тази организация:**  
Купувач  
Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)

### 8.1. ORG-0002

Официално наименование: Vergabekammer  
Регистрационен номер: 03419773800  
Пощенски адрес: Braustraße 2  
Град: Leipzig  
Пощенски код: 04107  
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Държава: Германия

Звено за контакт: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Електронна поща: [post@lds.sachsen.de](mailto:post@lds.sachsen.de)

Телефон: +49 341977-1040

**Роли на тази организация:**

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

Медиаторска организация

**8.1. ORG-0005**

Официално наименование: Landkreis Zwickau - Zentrales Vergabebüro

Регистрационен номер: 161461766

Пощенски адрес: Königswalder Str, 18

Град: Werdau

Пощенски код: 08412

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Zwickau (DED45)

Държава: Германия

**Роли на тази организация:**

Доставчик на услуги в областта на обществените поръчки

**8.1. ORG-0006**

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83

Град: Bonn

Пощенски код: 53119

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

Електронна поща: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Телефон: +49228996100

**Роли на тази организация:**

TED eSender

## Информация за обявлението

---

Идентификатор/версия на обявлението: d583e0b2-cf8b-4a80-a66f-91cd15e62b52 - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 26/03/2026 13:28:00 (UTC+01:00)

централноевропейско време, западноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 213205-2026

Номер на броя на ОВ S: 61/2026

Дата на публикуване: 27/03/2026